

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

29 mars 2007

**PROJET DE LOI**

**modifiant la loi du 8 août 1981 portant  
création de l'Institut national des invalides  
de guerre, anciens combattants et victimes de  
guerre ainsi que du Conseil supérieur  
des invalides de guerre, anciens combattants  
et victimes de guerre et l'arrêté royal  
du 22 juin 1983 portant statut de  
reconnaissance nationale en faveur  
des membres du corps expéditionnaire  
pour la Corée afin de remplacer la date  
du 27 juillet 1953 par celle du 15 septembre  
1954 dans le statut de reconnaissance  
national en faveur des membres du corps  
expéditionnaire pour la Corée**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE ET  
TRANSMIS AU SÉNAT

---

Documents précédents :

**Doc 51 2972/ (2006/2007) :**

- 001 : Proposition de loi déposée par M. Monfils, Mme Belhouari, M. Geerts et Mmes Vautmans et Wiaux.  
002 : Rapport.

**Voir aussi :**

*Compte rendu intégral :*  
29 mars 2007

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

29 maart 2007

**WETSONTWERP**

**tot wijziging van de wet van 8 augustus 1981  
houdende de oprichting van het Nationaal  
Instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders  
en oorlogsslachtoffers en van de Hoge Raad  
voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en  
oorlogsslachtoffers en van het koninklijk  
besluit van 22 juni 1983 houdende statuut  
van nationale erkentelijkheid ten gunste  
van de leden van het Expeditiekorps voor  
Korea, teneinde «27 juli 1953» te vervangen  
door «15 september 1954» in het statuut  
van nationale erkentelijkheid ten gunste  
van de leden van het expeditiekorps  
voor Korea**

TEKST AANGENOMEN IN PLEINAIRE VERGADERING  
EN OVERGEZONDEN AAN DE SENAAT

---

Voorgaande documenten :

**Doc 51 2972/ (2006/2007) :**

- 001 : Wetvoorstel ingediend door de heer Monfils, mevrouw Belhouari, de heer Geerts en de dames Vautmans en Wiaux.  
002 : Verslag.

**Zie ook :**

*Integraal verslag :*  
29 maart 2007

|                      |   |   |
|----------------------|---|---|
| <i>cdH</i>           | : | <i>Centre démocrate Humaniste</i>   |
| <i>CD&amp;V</i>      | : | <i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>  |
| <i>ECOLO</i>         | : | <i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>  |
| <i>FN</i>            | : | <i>Front National</i>   |
| <i>MR</i>            | : | <i>Mouvement Réformateur</i>  |
| <i>N-VA</i>          | : | <i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>  |
| <i>PS</i>            | : | <i>Parti socialiste</i>   |
| <i>sp.a - spirit</i> | : | <i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i> |
| <i>Vlaams Belang</i> | : | <i>Vlaams Belang</i>  |
| <i>VLD</i>           | : | <i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>  |

*Abréviations dans la numérotation des publications :*

|                        |   |   |
|------------------------|---|---|
| <i>DOC 51 0000/000</i> | : | <i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>  |
| <i>QRVA</i>            | : | <i>Questions et Réponses écrites</i>  |
| <i>CRIV</i>            | : | <i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>   |
| <i>CRABV</i>           | : | <i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>   |
| <i>CRIV</i>            | : | <i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i> |
| <i>PLEN</i>            | : | <i>Séance plénière</i>  |
| <i>COM</i>             | : | <i>Réunion de commission</i>  |
| <i>MOT</i>             | : | <i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>  |

*Afkortingen bij de nummering van de publicaties :*

|                        |   |  |
|------------------------|---|--|
| <i>DOC 51 0000/000</i> | : | <i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>  |
| <i>QRVA</i>            | : | <i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>  |
| <i>CRIV</i>            | : | <i>Voorlopige versie van het Integrale Verslag (groene kaft)</i>   |
| <i>CRABV</i>           | : | <i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>   |
| <i>CRIV</i>            | : | <i>Integrale Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i> |
|                        |   | <i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>  |
| <i>PLEN</i>            | : | <i>Plenum</i>  |
| <i>COM</i>             | : | <i>Commissievergadering</i>  |
| <i>MOT</i>             | : | <i>Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>   |

*Publications officielles éditées par la Chambre des représentants*

*Commandes :*

*Place de la Nation 2  
1008 Bruxelles  
Tél. : 02/ 549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
www.laChambre.be*

*Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers*

*Bestellingen :*

*Natieplein 2  
1008 Brussel  
Tel. : 02/ 549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
www.deKamer.be  
e-mail : publicaties@deKamer.be*

**Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

Dans l'article 4, point 8.8, de la loi du 8 août 1981 portant création de l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre ainsi que du Conseil supérieur des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre, les mots «27 juillet 1953» sont remplacés par les mots «15 septembre 1954».

**Art. 3**

Dans l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 22 juin 1983 portant statut de reconnaissance nationale en faveur des membres du corps expéditionnaire pour la Corée, modifié par l'arrêté royal du 24 octobre 1983, les mots «27 juillet 1953» sont remplacés par les mots «15 septembre 1954».

**Art. 4**

La présente loi entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel elle aura été publiée au *Moniteur belge*.

**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

In artikel 4, punt 8.8, van de wet van 8 augustus 1981 tot oprichting van het Nationaal Instituut voor oorlogsvliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers en van de Hoge Raad voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers, worden de woorden «27 juli 1953» vervangen door de woorden «15 september 1954».

**Art. 3**

In artikel 2, eerste lid, van het koninklijk besluit van 22 juni 1983 houdende statuut van nationale erkentelijkheid ten gunste van de leden van het expeditiekorps voor Korea, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 24 oktober 1983, worden de woorden «27 juli 1953» vervangen door de woorden «15 september 1954».

**Art. 4**

Deze wet treedt in werking op de eerste dag van de maand die volgt op de maand waarin ze in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Bruxelles, le 29 mars 2007

*Le premier vice-président de la Chambre  
des représentants,*

*Le greffier de la Chambre  
des représentants,*

Jean-Marc DELIZÉE

Brussel, 29 maart 2007

*De eerste ondervoorzitter van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

*De griffier van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

Robert MYTTENAERE